



PROVISIONAL

A/33/PV.92

15 January 1979

ARABIC



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والثلاثون

الجمعية العامة

محضر حرفي مؤقت للجلسة الثانية والتسعين

المعقودة بالمقر في نيويورك

يوم الاثنين، ١٥ كانون الثاني / يناير ١٩٧٩، الساعة ٣٠ / ١٠

(كولومبيا)

السيد لييفانو

الرئيس :

- بيان للرئيس

- جدول الأنصبة المقررة لقسمة نفقات الأمم المتحدة: تقرير لجنة الاشتراكات [١٠٨] (تابع)

- تنظيم الأعمال

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وستطبع النصوص النهائية ضمن سلسلة الوثائق الرسمية للجمعية العامة .

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بإدارة شؤون المؤتمرات :

Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services,
room A-3550, 866 United Nations Plaza
مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر .

79-72001/A

افتتحت الجلسة في الساعة ١١ / ٠٥بيان للرئيس

الرئيس (الكلمة بالاسبانية) : ان الدورة المادية الثالثة والثلاثين للجمعية العامة التي اوقفت في ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨ ، تستأنف أعمالها اليوم . ان الوثائق متاحة للمندوبين ، لتمكينهم من المشاركة بشكل فعال في بحث البنود ، التي لاسباب مختلفة كان علينا أن نؤجلها في كانون الأول / ديسمبر الماضي .

وخلال فترة ايقاف أعمال الجمعية ، علمنا مع الحزن بوفاة صاحب السعادة السيد هواري بومدين ، رئيس جمهورية الجزائر الديمقراطية الشعبية . ان الرئيس بومدين كان معروفا طوال حياته النشطة بوفائه واخلاصه لشعبه وقدرته على خدمة هذا الشعب ، ومثابرتة في تلمس العمل من أجل تحقيق الاهداف التي حددتها بنفسه لصالح بلاده والمجتمع الدولي . ولقد كان أيضا زعيما شجاعا من زعماء قضية تصفية الاستعمار وحق الشعوب في تقرير المصير ، والوحدة البناءة للبلدان النامية . ان اسلوبه السياسي الكثوم والبعيد عن الدعاية غير الضرورية والقائم على الاتساق والصلابة جعل من الرئيس بومدين رجل دولة حديث نموذجي وانني اشارك العالم كله الحزن لوفاة هذا الزعيم العظيم ، وأعتقد انني اعبر تعبيرا سليما عن مشاعر الجمعية العامة ان أعرب عن تضامننا مع الجزائر في ساعة الحزن هذه .

ومنذ ايقاف أعمالنا مؤقتا في كانون الأول / ديسمبر الماضي ، قرأنا واستمعنا كما هو المعتاد في مثل هذا الوقت من العام ، الى سلسلة من التعقيبات حول مداولات الجمعية العامة . ولقد كان البعض منها قيما للغاية ، لأنه أوضح لنا الاصلاحات التي قد يكون من المناسب أن نقوم بها بالنسبة للنظام الداخلي للجمعية العامة لتمكينها من تنظيم عملها وجعله أكثر إنتاجا ، ومع ذلك فان بعضا من هذه التعقيبات لم يكن نزيها بل اتسم بشيء من الاحباط من جانب اولئك الذين ، في تلك الفترة البعيدة التي لم تكن منظمنا فيها سوى ناد صغير ، كانوا يفعلون ما يريدون لتوجيه الأغلبية التي يسمونها الآن ، بعد أن فقدوا سلطانهم بالأغلبية الالية " . ان هؤلاء لم يخفوا قلقهم لأن الجمعية العامة تعتمد قرارات ذات طابع معينة أو تلتزم بتفويضات سبق اعلانها في دورات سابقة .

ومن وجهة نظر موضوعية ، فان النتائج الجزئية لهذه الدورة العادية للجمعية العامة تخلق انطباعا بأن الدول تدير الآن أعمالها هنا كل يوم وفقا لمصالحها المشروعة ومصالح المجتمع الدولي وليس على أساس انتماءاتها الايديولوجية الجامدة التي كانت طابع فترة " الحرب الباردة ". وبالمثل فانه من الممكن أن نشير الى ما يسمى بالهام الجمعية العامة . ففي التاريخ المبكر لمنظمتنا ، فان هذا الالهام كان يؤخذ من رجال الدولة والدبلوماسيين في بعض الدول المتميزة ولكن هذا الالهام قد أصبح الآن اكثر ديمقراطية ولا ينبع بشكل معجز من ارادة عدد من رجال بضع دولة ولكنه نتاج عمل جماعي تشارك فيه كل الدول . ان كل دولة من هذه الدول من حقها أن تعاني من الشوق الى ماضيها الذي كان في كثير من الاحيان أفضل من الحاضر .

مواصلة نظر البند ١٠٨ من جدول الأعمال

جدول الانصبة المقررة لقسمه نفقات الأمم المتحدة : تقرير لجنة الاشتراكات (A/33/551)

الرئيس (الكلمة بالاسبانية) : قبل أن نبحث في تنظيم أعمالنا في الدورة الثالثة والثلاثين المستأنفة ، أود أن استرعي نظر الجمعية العامة الى الوثيقة (A/33/551) التي تتضمن رسالة موجهة السي من قبل الأمين العام يبلغ فيها الجمعية العامة بأن سبع دول أعضاء متأخرة فسي سداد انصبتها المالية في ميزانية الأمم المتحدة طبقا لأحكام المادة ١٩ من الميثاق . وفيما يتعلق بست من هذه الدول الاعضاء أبلغت انه قد اتخذت بالفعل اجراءات للمتعميل بسداد حصصها .

وفيما يتعلق بجنوب افريقيا ، كما تعلمون ، فان هذه الدولة لم يعتمد لها وفد في هذه الدورة للجمعية العامة . وبالتالي فليس من الضروري أن نتخذ الآن قرارا يتعلق بتنفيذ المادة ١٩ من الميثاق فيما يتعلق بهذه الدولة .

تنظيم الأعمال

الرئيس (الكلمة بالاسبانية) : وكما تذكرون ، فان الجمعية العامة في مقرها ٤٣٢/٣٣ بتاريخ ٢٠ و ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨ ، قررت أن الدورة العادية الثالثة

والثلاثين للجمعية العامة سوف تستأنف في ١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٧٩ لفترة تتراوح بين اسبوع وعشرة أيام لانتهاء بحث البنود المتبقية على جدول أعمالها للدورة الحالية وهي : البند ٣٢ "سياسة الفصل المنصرى التي تتبعها حكومة جنوب افريقيا " ؛ والبنود الفرعية من (ب) الى (هـ) من البند ٥٨ " التنمية والتعاون الاقتصادى الدولى " ؛ والبند ٧٠ " مؤتمر الأمم المتحدة لتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية "؛ والبند ٨٨ " عقد الأمم المتحدة للمرأة : المساواة والتنمية والسلم "؛ والبند ١٠٠ " الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٧٨ - ١٩٧٩ " .

كذلك فان اللجنة الاستشارية المعنية بالشؤون الادارية والميزانية واللجنة الخامسة سوف تبحثان الآثار الادارية والمالية للقرار ٣٣ / ١٤٨ المعلنون " مؤتمر الأمم المتحدة الخاص بمسوارد الطاقة المتجددة " والذي لم يتم بحثه قبل ايقاف أعمال الدورة . ونتيجة لخطأ فني فان القرار اعتمد في ٢٠ كانون الاول /ديسمبر ١٩٧٨ فيما يتعلق بالبند ١٢ من جدول الاعمال " تقرير المجلس الاقتصادى والاجتماعى " دون الالتزام بالمادة ١٥٣ من قواعد النظام الداخلى ولعلاج هذا الموقف فان اللجنة الاستشارية واللجنة الخامسة سوف تبحثان الآثار الادارية والمالية للقرار بالطريقة المعتادة ، كذلك فان الجمعية العامة سوف تتلقى تقريراً من اللجنة الخامسة في هذه المسألة المستأنفة .

ولقد ابلغت بان برنامج العمل المؤقت للجنة الثانية والخامسة هو على النحو التالي :

اللجنة الثانية ، سوف تعقد بعد ظهر اليوم اجتماعاً رسمياً لاستئناف بحث البند الوحيد المتبقي على جدول أعمالها واقتصد به البند ٥٨ (ب) المتعلق باعادة تشكيل القطاعين الاقتصادى والاجتماعى في منظومة الأمم المتحدة . وبعد ذلك سوف تجرى مشاورات غير رسمية حتى يكون من الممكن بالنسبة للجنة الثانية ان تجتمع مرة أخرى وأن تنتهي من أعمالها في صباح الخميس ١٨ كانون الثاني /يناير .

وفىما يتعلق بأعمال اللجنة الخامسة يسعدني أن أعلن أن اللجنة الاستشارية ظلت تجتمع بصفة مستمرة منذ ٣ كانون الثاني /يناير وبالتالي ووفقاً للدلائل المبدئية فانه من المتوقع ان اللجنة الخامسة سوف تغتم أعمالها في موعد غايته الثلاثاء ٢٣ كانون الثاني /يناير .

وفيما يتعلق بهذا الجدول فان الجمعية العامة قد يكون في مقدورها أن تختتم أعمالها
يوم الخميس ٢٥ كانون الثاني /يناير .
الجلسة العامة التالية سوف يعلن عن موعد عقدها في الوقت المناسب في اليومية .

رفعت الجلسة الساعة ١١ / ١٥